

ИМПЕРАТОРСКОЕ Русское Музыкальное Общество. Въ воскресенье, 20 апреля, въ 1 часъ дня, въ городскомъ театръ, послѣдній общедоступный симфоническій концертъ подъ управленіемъ А. Н. Виноградскаго, съ участіемъ: пѣвца-сопрано С. О. Демидовой, баритона А. И. Зелинского, хора русской оперы и оркестра. Программа: Итальянская симфонія—Мендельсона, прологъ «Развалины Афинъ» а) хоръ дѣвочекъ, б) маршъ ланцетовъ—Бетховена, «Largo»—Генделя, «Приращеніе къ тапцамъ»—Венгера—Вейнгартнера, «Послѣдній сонъ Св. Давида» прологъ Массеи и «Заоблачный полетъ валькири»—Вагнера—исп. оркестръ. Арія изъ оперы «Этленг-Маресаль—Санта-Салса»—исп. С. С. Демидова. Арія изъ оперы «Нава»—Мендельсона—исп. А. И. Зелинский. Билеты по цѣнамъ оперныхъ общедоступныхъ спектаклей продаются въ магазинѣ комиссіонера Муз. Общ. Л. Ивановскаго, а въ день концерта въ кассѣ театра съ 10 час. утра. тѣлсв-2 00

Г. Умань, Кіевская губ.
4, 5, 6 и 7 мая 1903 года
выставка-аукціонъ лошадей
эборнаго верховнаго и поршняго сорта извѣстныхъ заводовъ Юго-Зап. края и Херсонской губ. Подробности: г. Умань, общество поощренія коннозаводства. тѣлсв-4 10P8262

Пароходы Общества:
«Общество Пароходства по Днѣпру и его притокамъ» и «2-е Пароходное Общество по Днѣпру и его притокамъ» содержатъ почтово-пассажирскіе рейсы по слѣдующимъ линиямъ:

- 1) **Кіево-Екатеринославская** ежедневно два раза: отъ Кіева въ 8 часовъ утра и въ 5 часовъ вечера. Изъ Екатеринослава въ 7 часовъ утра и въ 4 часовъ вечера.
- 2) **Кіево-Гомельской** ежедневно два раза: отъ Кіева въ 11 часовъ утра и въ 2½ часа дня. Изъ Гомеля въ 8 часовъ утра и въ 1½ часа дня.
- 3) **Кіево-Черниговской** ежедневно два раза: отъ Кіева въ 12½ часа дня и въ 5 часовъ пополудни. Изъ Чернигова въ 12 часовъ дня и въ 7 часовъ вечера.
- 4) **Кіево-Пинской** ежедневно одинъ разъ: отъ Кіева въ 9½ часа утра. Изъ Пинска въ 10 часовъ утра.
- 5) **Кіево-Червонобисловской** ежедневно два раза: отъ Кіева въ 9½ часа утра и въ 6 часовъ вечера. Изъ Червонобисла въ 6 часовъ вечера и въ 8 часовъ утра.
- 6) **Кіево-Могилевской** ежедневно одинъ разъ: отъ Кіева въ 6 часовъ утра. Изъ Могилева въ 6 часовъ утра.
- 7) **Могилев-Оршанской** ежедневно одинъ разъ въ день.

ХИМИКО-БАКТЕРИОЛОГИЧЕСКАЯ ЛАБОРАТОРИЯ
А. Л. и Б. Л. ГУРЕВИЧЪ
производятъ послѣднія: медицинскія (жидк., порошк., проба и пр.); химическія (пшеницы, картофеля, воды, молока, масла, угля, почвы и пр.). Б. Васильевскій, № 10, тѣлсв-608. тѣлсв-18 100 297

Д-ръ О. В. СЕМЕНОВЪ
Львовская улица, № 10, близъ Спасской площади.
Очищ., сифил. и внутренн.
Приемъ отъ 9 до 11 и отъ 4 до 7 ч. Женщ. отъ 2 до 3 час. тѣлсв-543-50P156

ПРОКЛЯТАЯ ХАТА.

Рассказъ
Ю. В. Ревкина.

Продолженіе *)

VI.
Послѣднія слова Ироной проманили отъ рыска, точно про себя, и затѣли на минутку умолять, устремивъ глаза на потухавшій костеръ. Легкій сѣрый дымокъ кружилъ надъ углями и ровными столбами поднимался въ верхнее отверстіе кузницы; надъ враснѣмъ «жаромъ» повременами всхлипали слезы отъ огня, всхлипали, подсккивали вверхъ, перебѣгали съ одного мѣста на другое, в тухляхъ. Претяпый, блѣдный свѣтъ этихъ огоньковъ придавалъ страннѣйшій отблескъ смугло-блѣдному лицу Ироной; безмятежная, неутраченная душа выражалась на немъ; на блѣдомъ, между бровями возмущалась большая извѣстная жала... Нѣсколько минутъ дѣлалось молчаніе, глубокое, атомное, когда кругомъ все свѣтъ, ни одинъ листокъ не шелестѣлъ, не оканчивался гдѣ ни одинъ шепотъ, ни одна почка не трепетала. Среди этого глубокого молчанія и я испытывалъ необычайно глубокое чувство тоски, захотѣлось даже вырваться изъ кузницы на волюный воздухъ, весь пропитанный ароматами полной луны, уже высоко поднимавшейся надъ темнотой, почти черными вершинами сосенъ. Ироной, тѣмъ временемъ, глубоко вздохнула, провела черной рукой по лицу и опять заговорилъ болѣе спокойнымъ и ровнымъ голосомъ:

—Ты-то съдѣлалъ дѣло... Такъ на чужбину иногда приходится неожиданно бѣда, съ утра не знаешь, что его ожидаетъ вечеромъ. Охъ, нездорово тѣмъ Параска задала мою несчастную хату. Ну, тутъ же много чего и рассказывать, да боюсь я, папичъ, что странно вамъ все-таки слушать тѣмъ вѣщи...

—Нѣтъ, не странно мнѣ, только жалко тебя, Ироной, тѣмъ проманилъ я, чувствуя желание заглянуть хорошенько, чисто по дѣтски, какъ же ты опять очутишься здѣсь въ этотъ дѣсь, что было съ тобой?

—Бѣда, бѣда, вѣдь, несчастный, такъ сейчасъ очутишься, вырвался изъ руки погони; точно лубокъ шитый поднимался мнѣ подъ горло и въ глаза стало темно... И вдругъ меня охватила такая страсть, какой я никогда не зналъ ни прежде, ни послѣ. Сидишь въ хатѣ, что то булѣтѣшь и хрипишь... Волосы дыбомъ поднимаются, все катитъ, ошпаривъ, наткнувшись и свисту и побѣдѣ воли, блгу, блгу, а въ мѣло будто гонятъ это то. Чѣмъ скорѣе блгу, тѣмъ страшнѣе: нажимаешь мнѣ, что проманилъ проманилъ, вѣдь вѣдь за мной... Такъ бѣжалъ я въ дѣсь и заблуждалъ въ тѣмъ тѣмъ, куда человекъ можетъ быть въ десять лѣтъ разойтись. Вотъ тамъ узналъ я и дѣлалъ до

Заявленія о желаніи поступить на курсы кочегаровъ

при Кіевскомъ отдѣленіи Императорскаго Русскаго Техническаго Общества принимаются въ Бюро отбѣленія (Крещатикъ, № 10) до 28 апреля отъ 10 час. утра до 3 час. дня. Курсы начнутся съ 1 мая и будутъ продолжаться до 20 мая. На курсы принимаются лица не моложе 20 лѣтъ, какъ уже служившіе, такъ еще не служившіе на заводахъ, пароходахъ и паровозахъ, но желающіе приобрести необходимыя свѣдѣнія для кочегара. кз-3P8813

РУДОЛЬФЪ МИЛЛЕРЪ
КІЕВЪ, ЖИЛЫНСКАЯ № 24-26
МЕЖДУ КУЗНЕЧНОЙ—ВЛАДИМИРСКОЙ.
ВНѢ КОНКУРЕНЦІИ!!
Амстердамскіе складныя рубашки, костюмы, пальто, шляпы, сапожки, перчатки, отъ 18 и въ дорогѣ, волосные тюрбаны. М-19-100P28672

„В. БУЛЬОНЪ“
Прорѣзная, 1.
Получены въ громаднѣйшій выборъ для подарковъ художественныя гравюры. Роскошныя рамки малыя и большія. Туалетныя зеркала.

Тамъ же продаются садовыя шары, оранжерейное и оконное стекло, а также для рѣзки стекла, колпачки и проч. М-19 100 P7808

В. КОНОПЛИНЪ
и **М-ше СОРНІЕ**
получены **ПАРИЖСКІЯ МОДЕЛИ.**
Большой выборъ шляпъ, зонтиковъ, фишю и боа. Крещатикъ, 48. Телефонъ 1086.

ЗУБОВРАЧЕБНЫЙ КАБИНЕТЪ и лабораторія. Искусств. зуб. зуб. врачъ **И. В. МИРКИНА.** Крещ., 48. Пр. 9—11 и 3—6 ч. Тѣлсв. 1045. тѣлсв-43 1002443

Д-ръ САНДОМИРСКИЙ.
Сифил., венер. мочепол., кожн. Приемъ 9—11 и 4—7, женщины. 2—3. Софійская, № 4. 15-100 P7942

А. Н. ДОВБЫШЪ массажъ и врачб. гимна. по методу проф. Забуждовскаго изъ Берлина. Приемъ по назнач. врач. Пр. 3—5 ч. Б. Васильевская, № 5. М-83-100 P23597

Д-ръ П. МАЙМАНЪ.
Сифил., венер., мочепол. и кожн. Отъ 9—10 у. и 4—7 вѣч. Михайловская, № 8. кз-2-100P6714

Д-ръ Г. Н. ЛУРЬЕ. Сифил., венер., мочепол. и кожн. Отъ 9—11 у. и 4—7 вѣч. Прорѣзная, № 7. 43-100 816

Д-ръ А. ФРИДЕНШТЕЙНЪ. кожн., венер., мочепол., сифил. 9—12 и 5—8 вѣч. Женщ. 12—1. Прорѣзная, 16. 26-100 P7393

Д-ръ Л. Б. МАРКУСЪ. Венер., сифил. и кожн. бол. 9—11 и 5—7, дамы 1—2. Крещатикъ, 50. 36-100 P6509

Д-ръ ЦЕЙТЛИНЪ. Кожн., венер., сифил. и моч. 9—11 и 4—8 ч. Женщ. 11—12. Михайловская, с. д., 11. 22-100P7575

Д-ръ Персицкій. Сифил., венерическ., кожн. бол. Отъ 9—11 и 5—7 ч., женщ. 3—4 ч. Прорѣзная, 13. сбѣтсв-32 100P883

Д-ръ С. И. ЛУРЬЕ. Болѣзни мѣди. Искусств. зуб. Приемъ 9½—11 у. и отъ 3½—6 в. Фундула, № 4. тѣлсв-93-100 2369

Женщина-врачъ А. Е. ЛУРЬЕ. Женск. бол., акуш. 1—3. Мало-Интимирская, № 17. сбѣтсв-32 100P1608

Женщина-врачъ А. С. ВАБАБАНОВА. Женск. бол., акуш. 1—3. Прорѣзная, 25. сбѣтсв-32 100P2743

Д-ръ И. И. ГЕЛЬФОНДЪ. Болѣзни горла, уха и носа. Крещатикъ, № 5, отъ 4—6 ч. Тѣлсв. 335. тѣлсв-63 100P3845

ДАЧНЫЕ УЧАСТКИ
продаются около ст. БУЧА отъ 12½ коп. до 1 руб. за кв. саж. Справ.: ежедн. отъ 5 до 7 ч. полуд. Пушкинская, 10, кв. 12. тѣлсв-18-20P6257

ЧАСТНО-ОФИЦІАЛЬНАЯ.
ИМЕННОЙ ВЫСОЧАЙШІЙ УКАЗЪ даннѣй Правительствующему Сенату 6 апреля.

По засвидѣтельству министра финансовъ о полезной дѣятельности на поприщѣ отечественной торговли и промышленности почетнаго гражданина І-й гильдіи кіевскаго купца **Федора Дмитріевича**, жаждущаго въ коммерціи содѣйствія.

—Слушай, дѣло, а какая птица у васъ первая прилетѣла... какая?

—Тоубѣ, отъбѣла.

—И у насъ также, на девятый недѣль отъ Рождества гудеть по дѣтскимъ кругомъ слышно все въ ту-ту-ту. Охъ, ты Боже мой, какъ сказать оны, такъ меня всего и затрясло.

—На двѣнадцатой, говорю, у насъ журавля уже кричатъ.

—Такъ и у насъ... И какъ начинаю мы съ этого, такъ подкатили другъ къ другу и до свѣту все говорили... Говорили и порѣшили бѣжать, хоть посмотрѣть еще разъ передъ смертью на родной мѣста, а такъ путь казаться... Все равно уже не будетъ изъ нашей жизни ничего путнаго... Э... ничего!

Слушая Игната, я испытывалъ особое душевное состояніе, что-то тяжелое и безнѣжное налегало на сердце. Передо мной, простой и невзрачный на видъ человекъ, открывалъ страницы своей жизни, запечатлѣнные вѣчными вѣщами, и все такъ было живое, не вымышленное, потрясающее и вѣдѣть съ тѣмъ трогательное. Геронъ Купера и Майнъ-Ридъ совершенно побѣдѣли, казались такими далекими и чуждыми...

—Неужели, неужели оны такъ нѣтъ помочь? думать я, вѣдь оны уже столько страдаютъ за свой грѣхъ... Невольно выскочилъ я отъ мысли Ироной, но оны отрицательно покачала головой и тяжело вздохнула.

—Ой нѣтъ, папичъ, мнѣ никакого спасенія, такъ возразилъ Игнатъ, бѣдному уже одна судьба... Вотъ побуду еще здѣсь немного, побродю на кладбище, гдѣ отецъ и мать лежатъ, возьму себя на сердце немножко земли и пойдю назадъ.

—Куда, назадъ въ каторгу?

—Истинно такъ... Лучшее пойду, вернусь и самъ въ руки предаюсь...

—Зачѣмъ же тебѣ земля? спросилъ я, не понимая желанія Игната.

—Легче лежать на чужой сторонѣ, когда родная земля возмъ сердца... Протяжный гулъ крикъ лѣсного ушастаго филина раздался вблизи кузницы. Что-то заунывное, возмущенное и вѣдѣть съ тѣмъ угрожающее слышалось въ этомъ крикѣ... И невольно вздрогнулъ. Ироной тоже быстро подняла голову и при красномъ свѣтѣ тѣмъ тѣмъ углей я ясно увидѣлъ, что лицо его пришло прежде выразило, оны быстро подавлять въ чувства, возмущая его.

—Наговорилъ я вамъ, наговорилъ много и лишнего... простите... Да подѣсь я, папичъ, что никому въ свѣтъ вы не скажете. Самъ не знаю, какъ вышло это... Должно быть, колотила та, тоже и не думалъ ее убивать и не гадала, а потъ подернувшись подъ карточку... Ну, что Богъ дастъ, то и будетъ, что Богъ дастъ... А теперь, слышите, уже филины гулаютъ, давно полночь прошла, отдохну въ кузницѣ, постою и тамъ поудаче приготовлю постель. Не взирая на

Кумысь-экспортъ.

Не портится. Высылаются лѣшками (60 бут. на 110 пудовъ)—30 руб., ½ лш.—16 р., включая доставку большой скоростью по желѣз. дорогѣ.

Кумысь и его приготовленіе, брошюра изданія 1903 г. иллюстрированная и съ микрофотографическими снимками, цѣна 1 руб. Адресъ: Симылевка, Самарской губ., **Б. Н. Постникову.** М-4-100 P8398

Н. СЕРГѢЕВЪ. Сифил., венер., кожн., перхоть и выпаденіе волосъ. Лѣченіе сухихъ волосъ. Б. Васильевск., 25. Приемъ 2—5 ч. Праздникъ, приема нѣтъ. 32-360 P8930

Д-ръ П. МАЙМАНЪ. Сифил., венер., мочепол. и кожн. Отъ 9—10 у. и 4—7 вѣч. Михайловская, № 8. кз-2-100P6714

Д-ръ Г. Н. ЛУРЬЕ. Сифил., венер., мочепол. и кожн. Отъ 9—11 у. и 4—7 вѣч. Прорѣзная, № 7. 43-100 816

Д-ръ А. ФРИДЕНШТЕЙНЪ. кожн., венер., мочепол., сифил. 9—12 и 5—8 вѣч. Женщ. 12—1. Прорѣзная, 16. 26-100 P7393

Д-ръ Л. Б. МАРКУСЪ. Венер., сифил. и кожн. бол. 9—11 и 5—7, дамы 1—2. Крещатикъ, 50. 36-100 P6509

Д-ръ ЦЕЙТЛИНЪ. Кожн., венер., сифил. и моч. 9—11 и 4—8 ч. Женщ. 11—12. Михайловская, с. д., 11. 22-100P7575

Д-ръ Персицкій. Сифил., венерическ., кожн. бол. Отъ 9—11 и 5—7 ч., женщ. 3—4 ч. Прорѣзная, 13. сбѣтсв-32 100P883

Д-ръ С. И. ЛУРЬЕ. Болѣзни мѣди. Искусств. зуб. Приемъ 9½—11 у. и отъ 3½—6 в. Фундула, № 4. тѣлсв-93-100 2369

Женщина-врачъ А. Е. ЛУРЬЕ. Женск. бол., акуш. 1—3. Мало-Интимирская, № 17. сбѣтсв-32 100P1608

Женщина-врачъ А. С. ВАБАБАНОВА. Женск. бол., акуш. 1—3. Прорѣзная, 25. сбѣтсв-32 100P2743

Д-ръ И. И. ГЕЛЬФОНДЪ. Болѣзни горла, уха и носа. Крещатикъ, № 5, отъ 4—6 ч. Тѣлсв. 335. тѣлсв-63 100P3845

ДАЧНЫЕ УЧАСТКИ
продаются около ст. БУЧА отъ 12½ коп. до 1 руб. за кв. саж. Справ.: ежедн. отъ 5 до 7 ч. полуд. Пушкинская, 10, кв. 12. тѣлсв-18-20P6257

ЧАСТНО-ОФИЦІАЛЬНАЯ.
ИМЕННОЙ ВЫСОЧАЙШІЙ УКАЗЪ даннѣй Правительствующему Сенату 6 апреля.

По засвидѣтельству министра финансовъ о полезной дѣятельности на поприщѣ отечественной торговли и промышленности почетнаго гражданина І-й гильдіи кіевскаго купца **Федора Дмитріевича**, жаждущаго въ коммерціи содѣйствія.

—Слушай, дѣло, а какая птица у васъ первая прилетѣла... какая?

—Тоубѣ, отъбѣла.

—И у насъ также, на девятый недѣль отъ Рождества гудеть по дѣтскимъ кругомъ слышно все въ ту-ту-ту. Охъ, ты Боже мой, какъ сказать оны, такъ меня всего и затрясло.

—На двѣнадцатой, говорю, у насъ журавля уже кричатъ.

—Такъ и у насъ... И какъ начинаю мы съ этого, такъ подкатили другъ къ другу и до свѣту все говорили... Говорили и порѣшили бѣжать, хоть посмотрѣть еще разъ передъ смертью на родной мѣста, а такъ путь казаться... Все равно уже не будетъ изъ нашей жизни ничего путнаго... Э... ничего!

Слушая Игната, я испытывалъ особое душевное состояніе, что-то тяжелое и безнѣжное налегало на сердце. Передо мной, простой и невзрачный на видъ человекъ, открывалъ страницы своей жизни, запечатлѣнные вѣчными вѣщами, и все такъ было живое, не вымышленное, потрясающее и вѣдѣть съ тѣмъ трогательное. Геронъ Купера и Майнъ-Ридъ совершенно побѣдѣли, казались такими далекими и чуждыми...

—Неужели, неужели оны такъ нѣтъ помочь? думать я, вѣдь оны уже столько страдаютъ за свой грѣхъ... Невольно выскочилъ я отъ мысли Ироной, но оны отрицательно покачала головой и тяжело вздохнула.

—Ой нѣтъ, папичъ, мнѣ никакого спасенія, такъ возразилъ Игнатъ, бѣдному уже одна судьба... Вотъ побуду еще здѣсь немного, побродю на кладбище, гдѣ отецъ и мать лежатъ, возьму себя на сердце немножко земли и пойдю назадъ.

—Куда, назадъ въ каторгу?

—Истинно такъ... Лучшее пойду, вернусь и самъ въ руки предаюсь...

—Зачѣмъ же тебѣ земля? спросилъ я, не понимая желанія Игната.

—Легче лежать на чужой сторонѣ, когда родная земля возмъ сердца... Протяжный гулъ крикъ лѣсного ушастаго филина раздался вблизи кузницы. Что-то заунывное, возмущенное и вѣдѣть съ тѣмъ угрожающее слышалось въ этомъ крикѣ... И невольно вздрогнулъ. Ироной тоже быстро подняла голову и при красномъ свѣтѣ тѣмъ тѣмъ углей я ясно увидѣлъ, что лицо его пришло прежде выразило, оны быстро подавлять въ чувства, возмущая его.

—Наговорилъ я вамъ, наговорилъ много и лишнего... простите... Да подѣсь я, папичъ, что никому въ свѣтъ вы не скажете. Самъ не знаю, какъ вышло это... Должно быть, колотила та, тоже и не думалъ ее убивать и не гадала, а потъ подернувшись подъ карточку... Ну, что Богъ дастъ, то и будетъ, что Богъ дастъ... А теперь, слышите, уже филины гулаютъ, давно полночь прошла, отдохну въ кузницѣ, постою и тамъ поудаче приготовлю постель. Не взирая на

мой протестъ, Ироной какъ забавная являлась переставъ сѣно и мѣлкій сухой мохъ.

—Вотъ такъ, будетъ хорошо лежать, по парку отхотѣе, отхотѣе-же хорошею, потому что выйта намъ нужно за долго до восхода солнца... Ну, оны ошибку исправилъ и козла гдѣ нѣбду заполовѣть. Сиди, я выйду, Богу помолюсь. Ироной, нагнувшись, такъ вывелъ мѣ кузницы; я угадалъ, подождалъ подъ голову потаптаться; рухнулъ, какъ у настоящего лѣснаго охотника, покоясь рывкомъ со мной. Спустилось нѣсколько минутъ за кузницей съ моей стороны послышался лѣсной шопотъ. Въ глубокой лѣсной тишинѣ можно было уловить каждое слово, произносимое Ироной, невольно приподнялся я, оперся на локоть и заглянулъ въ щель.

Ироной неподвижно стоялъ, повернувшись лицомъ на востокъ, плотно прижавши руку къ груди. Луна ярко освѣщала все его худощавую, стройную фигуру, нѣзлые глаза почти неподвижно были устремлены вверхъ, въ блѣдно-зеленое, безмолвное пространство, гдѣ чуть-чуть мигали далекая звѣзда. Съ удовольствіемъ убѣдился я, что Ироной былъ несравненно болѣе молчаливъ, чѣмъ я; правда, многія трудныя слова произносила оны совершенно ясно, иныя выраженія его даже были мнѣ совершенно непонятны... Чѣмъ дольше молчалъ оны, тѣмъ горѣчѣе становилось его молчанію, гоаръ понижался, переходя въ сдѣланный свистящій шопотъ. Повременамъ оны отрывисто надышалъ, какъ бы захлебываясь отъ избытка чувствъ, опускалъ голову, крестился, наклонился до земли и дотрагивался къ ней двумя пальцами правой руки.

—Помолай я Боже по величій милости твоей, громче обыкновеннаго началъ оны 50-й псаломъ и медленно опустился на колѣни, очевидно что была его любимая, нѣболѣе прочувствованная молитва. Припадъ лицомъ къ расстой травѣ, Ироной жарко просилъ очистить его отъ беззаконія, избавить его кровя, таготившей на его душѣ, «очисти меня и чаше шила убавь»... и возмущался кистью мѣмъ смиреннѣйшій медленю и страстно вымѣстлялъ оны... Никогда въ жизни своей не слышалъ я и, вѣроятно, болѣе никогда не услышу такихъ молитвъ. Достаточно оны пропало съ тѣхъ поръ, но необыкновенно живо запечатлѣлось въ душѣ моей шопотъ Ироной, беззвучная аура, почва гдѣ губили торжественно затихающаго дѣла и чередъ кузень съ тѣмъ тѣмъ угадываю пришедшій... Когда Ироной всталъ, окончивши молитву, я только что отключился отъ щели и легъ совершенно неподвижно. Не знаю по чему, но въ тѣ минуты мнѣ не хотѣлось прерывать молчанія. Я видѣлъ, саска открывши глаза, какъ Ироной, очевидно думая, что я сплю, несмѣло пробрался въ кузницу, придвинувъ къ потухшимъ углямъ коряку, зашвырнувъ оны поудну, и несмѣло угадалъ лицомъ въ огнищу. Черезъ нѣсколько минутъ ровное дыханіе Ироной доносилось, что оны уснулъ, но я спать совершенно не могъ. Бромъ разсказа Ироной

моя мѣла волновала также и первая почва въ дѣсу при совершенно непривычной обстановкѣ. Бромъ филина слышалась все ближе и громче, потомъ доносился хриплый отрывистый ревъ, напоминавшій лай большой собаки; не зная, что такимъ образомъ брешутъ встревоженные чѣмъ нѣбду козлы, я воображалъ, что къ нашему шалашу приближаются волки. Волны охватили меня, вызывая усиленное бѣшеніе сердца, но я лежалъ неподвижно, придерживая рукой худощавую кузницу своей ошоломленности. Вотъ, если-бы къ шалашу приближались злые разбойники и мѣткимъ выстрѣломъ убили-бы оного изъ насъ! Сланила моя тогда возмущалась и я акулилъ-бы невольное убійство несчастной козы... Въ концѣ концовъ усталость и молодость валили со мной, глаза сомкнулись и пріятный сонъ сразу охватилъ меня. Нѣсколько часовъ промчалось какъ одна минута и я очутился далеко отъ кузницы, въ Ироной довольно усердно потрѣсь меня за рукавъ.

—Вставай, папичъ, всталъ уже «сторона поднимается!» Я вскочилъ, усердно протирая глаза.

—Какъ было будить васъ, ярбко ушачу ны... Только, я думаю, если вы согласны поблать на дальніе горы, такъ тамъ нужно быть намъ до восхода солнца... Иначе козлы могутъ походить раньше насъ, тогда далеко ступитъ по утрушней вѣтерку.

—Нѣтъ я очень радъ, спасибо Ироной, быстро всталъ заявляя я, на охотѣ нѣтъ прохладѣть... Идемъ! Луна еще свѣтила на небѣ, но уже чувствовалось приближеніе яснаго утра. Звѣзды поблѣдѣли и ошущаа алга на восточной сторонѣ стала какъ будто чернѣе и ярал свѣдѣлись рыцѣ. Постепенно выразились мнѣ въ зарослѣ мохового болота, выйдя на берегъ я оглянулся, при чѣмъ мнѣ показалось, что мы вышли совершенно другой стороной. Ироной тихимъ шопотомъ поинималъ мнѣ, что изъ своего шалаша оны никогда не вѣдѣть оидишь и тѣмъ-же путемъ, опасаясь протолкнуть тропинку; не успѣвъ оны окончить своихъ словъ, какъ вдругъ остановившись, указавъ пальцемъ впередъ, вальпъ быстро переставъ намъ путь и несмѣнно исчезъ въ кустарникъ какъ приврагъ.

Лицъ национна дачна участна на 34-й ж. д., герцъ Кіево-Ковельской ж. д., пригласяють въ контору нѣм. Е. С. Павловской, находящуюся на Институтской, 4, гост. «Юнионъ», для подписанія хозяйственна на нѣм. пачальника Ю. С. ж. д. о бѣ-а-е удобнѣмъ пассажирскѣмъ сообщеніи украинскаго пассажира съ г. Кіево. Подписи при-наются до суббота, 19 апрѣля, съ 10 ч. дня до 5 ч. пополуночи ежедневно. 00

УРОКИ
франц., англ., нѣм. яз.
опытн. преподавательница, препода. язык. и предм. въ Парижѣ и Лондонѣ. Г-жа Б. Н. Парогоская, № 12, кв. 13. чт-с 2-Р9000

Ищу мѣста
тѣлеснаго или помощника лакея, буфетчика. Рогин-дическая, 7, въ конт. пр. Николая. Р8981

Кухарки
или хоз. нѣм. мѣста. Согл. на выѣзд. Тру-хан. Остр., конт. маст. Марія Ерменковой. №1-2-Р8983

Экономки
или горничной нѣм. мѣста. Уннер-ситетъ, пр. Ивана Акункина. Р8995

Швейцарка
старш. дворн., лакея нѣм. мѣста, им. атт. за 5 л., и личн. рек. Стрѣльня, 1, спр. дв. №1-2-Р8997

Бух. и корр. нѣм. мѣста, адр.: Черни-говъ, Н. Свердлова, стр. уа. №1-2-Р8994

Кухарка
съ атт. нѣм. мѣста. М. Подвал-ная, 17, кв. 3. Р8995

Лавка
бакал. передается, рядомъ съ лавочной винной лавкой. М. Ва-сильковская, № 3. 2-Р8996

Инт. особа ср. а. нѣм. мѣста, хозяй-никъ, мож. шить, им. солид. реком., согл. въ отѣла. Б.-Кур., 41, кв. 31. №1-2-Р8989

Опытная учительница, оконч. мн. гимн. ищетъ урокъ на дѣти въ Кіевѣ, лич. реком. Адр.: Мало-Подвалная, 12, кв. 5. №1-2-Р8988

Дешево продается гарнитуръ изъ зелен. лакированн. и разная другая ме-белъ. Смотрѣть отъ 1—4 час. Нестеро-вская, домъ № 36, кварт. 5. №1-2-Р9006

Кварт. случайно освободивш. 5 комн., кухня, всѣ удоб., сауны. Цѣна 65 руб. Безаковская, 20. 3-Р9030

КВАРТИРА о 6 комнатахъ со всѣмъ удобст. передается съ 1 мая. Уг. Фундулеен-ской и Нестеровской, 27, кв. 9. №1-2-Р9032

Волоцкая войсковая строи-тельная коммиссія въ доп. о про-важности сорепонованія, назначеннаго на 30 апрѣля 1903 года на поставку 7 1/2 миліон-ныхъ шт. кирпича для постройки казармъ 3-му Оренбургскому казачьему полку при ст. Волоцкѣ, объявляетъ, что залогъ въ обеспечение подряда требуется равный 20%, въ общемъ, а годовой подрядной суммы, при чемъ можетъ быть допущенъ не одинъ де-монстр., а и увѣренный имущественный залогъ. Р8975

КУХАРКА въ одной кухн. съ дѣвч. 14 лѣтъ ищетъ мѣста. Мало-Житомирская уа., д. № 7, кв. № 11. Близкоука. Р9029

КУХАРКА нѣм. мѣста, согл. на выѣзд. Святославская, 9, спр. двор. Р8963

КУХАРКА ищетъ мѣста, им. реком. Фундулеенская, 30, кв. 25. Р8965

КУХАРКА въ одной кух. нѣм. мѣста. М.-Благоушеская, 91, спр. двор. Р9063

КУХАРКА нѣм. мѣста на выѣздъ въ мал. сем. М.-Благоушеская, 39, кв. 3. Р9058

КУХАРКА ищетъ мѣста, им. аттест. Рогиндическая, № 3, кв. № 6. Р9043

КУХАРКА опытна, им. атт., нѣм. мѣста. М.-Благоушеская, 13, кв. 9. Р9073

КУХАРКА ищетъ мѣста, одиоком. М.-Васильковская, № 61, кв. 6. Р8977

КУХАРКА ищетъ мѣста на небольшое семейство, мож. все. Пашаева Бог-дана Хмельницкаго, д. № 9. Р9034

Нужна нѣмка няня съ шитьемъ. М.-Благоушеская, 44, кв. 9. 1-2-Р9069

Горничн. ищ. мѣста. Крещатикъ, пл., гост. Россія, № 3, спр. дворн. №1-2-Р9028

Молодая нѣм. изъ нѣм. дома ищ. мѣста БОНИНЫ. М.-Васильск., 38, кв. 12, можн. видѣть отъ 11 до 5 час. Р9055

Нужна окончившая гимназію и знающая языки въ мальчику 7 л. Просить прих. отъ 2—3 ч. дня. Банковская, 4, кв. 15. 1-3-1312

Сдаются двѣ сѣн. КОМН. жел. со-стодами. Крещатикъ, 25, кв. 86. №1-5-1311

ТРЕБУЕТСЯ горничная съ мытьемъ бѣлы и швей. Безъ рекомендацій не являть-ся. Университ. пр., 3, кв. 3. 1-2-1310

БУФЕТЧИКА или офит. нѣм. мѣста съ за-лог. Парогоская, 4, кв. 2. 1-2-Р9068

Одной присаутой ишу мѣста. Парогос-кая, 9, спр. двор. Р9038

Лакея нѣм. мѣста, мож. на выѣздъ, оди., им. ат. и лич. рек. Прог., 7, сп. дв. Р8980

ПРОЛЕТКА со съемнымъ верхомъ на резиновыхъ шинахъ Рогиндическая, 5, спро-сить кулера Тихона. Р9005

Продается на спосъ домъ дерев., одио-комн. отаж., подъ жем. крышей, на выгоды. усаов. по сауч. провед. жем. доро-ги. Полицейская, 35, кв. 33. Р9031

ЖЕЛАТЕЛЬНО имѣть нѣсколько столовни-ковъ домашне ОБЪЕДЪ квартиру, 14, Бульв.-Курьянская, 17. №1-3-Р9027

Русская бонна нѣм. м. ял. или на выѣздъ Бассейная, 21, кв. 3. Р9044

Деш. кварт. 4, 2 и 1 комн. съ во-вод. чад. дача въ Болотѣ, 54, и трѣб. кухарка, коница. Старо-Житою, № 6. ссст-4-Р9023

Лавка бакал. передается. Уг. Яро-славск. и Почаевской № 40/49. №1-4-Р9012

Требуется поваръ, хорошо знающій свое дѣло. Срѣтская, 12, кв. 2, видѣть мож. 4—8 вечера. 1-5-Р9081

Дворникомъ и лакеемъ нѣм. мѣста. Сте-пановская, 22, спр. Люд. Заремба. Р9037

Студ. им. ур., мог. зап. съ уч. ст. клас. М.-Васильск., № 39, квар. 21. Р9030

Экономка опытна, им. мѣста, им. атт. М.-Васильск., № 39, квар. 21. Р9030

Ищу мѣс. горн. съ мал. ст. бѣл., согл. на выѣздъ, Тимофеев., 8, сп. прач. Р9046

Телефонъ 1028. 5 наградъ до 1883 г. ФАБРИКА МЕТАЛЛИЧ. ИЗДѢЛІЙ **Ф. ВАЛЬКЕРА**, 5. Васильск., № 3. Основ. въ 1834 г. Издѣлія: морожен., вапны, души шоколад., печ., ожаги, грены, при-музы, кух. посуда, кровати, матрацы, шпатель, пампн., лампы, керосинъ. итд.

Поставш. кавказск. При Медико-Хирург. МАГАЗИНЪ тов. ГРАФЪ и К° ОТКРЫТЬ обширный ОПТО-ВО-РОЗНИЧНЫЙ Складъ

перевозочныхъ матеріаловъ, имѣю: вата, марля (гигроскоп. и про-пант.), клеенка (подстилка и компрес.), корпн, бинты (марлев., гипсов., рези-н., фланелев. и пр.) и весь аптеч-ный инвентаръ.

Прейс-куррантъ по требованію. **КРЕЩАТИКЪ, 31.** Телефонъ 690. итд. 100-Р9015

ДЕШЕВЫЕ ПАМЯТНИКИ ЛАБОРАТОР-ные и ГРАНИТНЫЕ КРЕСТЫ И ОГРАДЫ ктѣны и по заказу. Сает маст. **К. Я. Скалозубовскаго**, Подольск., Александрон-ская, д. № 81. чтс-10-100-Р3485

Для подготовки въ учебн. завед. на предстоит. осень, желаетъ принять къ себѣ на полный пансіонъ **мальчика** или **юношу** челоовікъ съ высш. образ., солид-ный, опыт., основ. знающій педагог. дѣло. Нестеровская, 26, кв. 6, Н. А. Р. 10—12 ч. №1-3-1291

Молодой челоовікъ жел. получ. мѣсто въ конторѣ, магазинѣ, или прода-вца, знаетъ основат. нѣм. и рус. яз., им. личн. аттест. и лич. реком. Почтайт., продѣлываетъ. квт. «Новостѣ Дня» №125700 обш-3-Р8938

Ищу мѣста русской бонны или ухаж. за госпожой, согласна въ отѣла. Фундулеенская, № 25, кв. 6. №1-2-Р9084

Образов. нѣмка нѣм. мѣста въ дѣтнѣ или при хозяйствѣ. Пушкинская, 37, кв. 13. Р9072

Экстренно передается **бакалейная** лавка по случаю выѣзда недорого на бой-комъ мѣстѣ. Кирпачевская, 13. 1-2-Р8978

Крещатикъ, 43. вблизи Бессарабск. **ПЕЧАТНЫЙ МАГАЗИНЪ ПЕРЧАТОКЪ З. П. Трибеля** въ Кіевѣ

Только ЦИМИЦИНЪ С. А. Купинаго уничтожаетъ **клопы**, продается въ аптекахъ и аптеч. складахъ. встс-10-100-Р8673

Заведене А. В. Дашковскаго. Кіевъ, Нѣмецкая, 6, и Наб.-Лыбедь, № 49. **Имѣю большой выборъ:** лабраторныхъ, гранитныхъ, памятниковъ, желѣзныхъ крестовъ и оградъ, а так-же принимаю разныя за-казы на желѣзные, винтовые и прямые желѣзные, разнаго рода двери, рамы и кресты для куполовъ церквей по **умѣ-реннымъ цѣнамъ.** №1-100-Р3199

МАТВѢЕВЪ—УПАКОВЩИКЪ мебели и всевозможныхъ вещей, фургонъ платформой дѣмъ и почто, благодаритъ за чинъ всѣхъ нѣмцевъ. В. Житомир-ская, № 6, прот. Староушевскаго участка. встс-10-100-1068

П. М. ПЕВНЫЙ, Кіевъ, Б. Васильковская, 28. Телеф. 819. предлагаетъ: **Клеенку** столовую, скатерти, на резиновыхъ шинахъ и др. для карточныхъ столовъ, **Линолеумъ** классныхъ досокъ, кони-ры и дорожки. №13-26-Р7442

Предлагаю 1000 р. и больше солиднымъ посредникамъ и другимъ лицамъ, извѣющимъ дѣла съ крупными помѣщиками и заводоуправляющими. Предложенія писемно-по или лично 16 и 17 апрѣля «Французская гостиница», № 30 (Крещатикъ). №2-12-1239

Барская КВАРТИРА 9 комн. съ комн. и сараемъ, всѣ удоб. съ 1 июня въ наемъ. Институтская, 24. №3-5-1225

Барская КВАРТИРА 9 комн. съ комн. и сараемъ, всѣ удоб. съ 1 июня въ наемъ. Институтская, 24. №3-5-1225

Барская КВАРТИРА 9 комн. съ комн. и сараемъ, всѣ удоб. съ 1 июня въ наемъ. Институтская, 24. №3-5-1225

Барская КВАРТИРА 9 комн. съ комн. и сараемъ, всѣ удоб. съ 1 июня въ наемъ. Институтская, 24. №3-5-1225

Барская КВАРТИРА 9 комн. съ комн. и сараемъ, всѣ удоб. съ 1 июня въ наемъ. Институтская, 24. №3-5-1225

Барская КВАРТИРА 9 комн. съ комн. и сараемъ, всѣ удоб. съ 1 июня въ наемъ. Институтская, 24. №3-5-1225

Барская КВАРТИРА 9 комн. съ комн. и сараемъ, всѣ удоб. съ 1 июня въ наемъ. Институтская, 24. №3-5-1225

ОТД. ДАЧА 5-ком., кух., купанье при Жи-томир. шоссе на 25 вер. «Хуторъ Малая», оуп-же продается, 23 десѣт. Уа. въ мага-зинѣ Акчуава, Верхній-Валъ, 26. №3-Р89494

НУЖНА для небольшого, соли-спрои. жени. уми-юющаго готов. полин. хозяйствомъ, реком. необх. Фундулеенская, 42, кв. 24. №3-3-Р8985

Нужна квартира въ 8 чистыхъ комнатахъ съ комн. и всѣмъ удобствами въ возвышеннѣхъ частяхъ города. Просить сообщить въ Штабъ 21 армейскаго корпуса Б. Подвалная, 33. №3-3-Р8455

Передается КВАРТИРА въ 3 боль-наты съ полной обстановкой, ванной и кух-ней съ 1 мая до 1 сентября. Газъ-же РОЯЛЬ корети. на прав. М.-Васильск., 42, кв. 33. чтс-12-1259

Наемъ квартиры и прислуги. Прот. Шато-де-Феръ, 47, конт. «Удобство». №4-6-Р3449

Квартиры по 6 комн. со всѣмъ удоб-ствами съ 1-го мая въ на-емъ. Институтская, 24. №4-5-1202

ДАЧИ Свѣтосильск. №40, 6 комн-наты, особнякъ въ №12, 4 комн. Усаов. на дачѣ №12, Черновольскій. итд. 10-100-Р8903

Кавказскій магазинъ Остаеся до 15-го мая въ Кіевѣ, на Бол. Васильковской уа., въ домъ Бернера, №2, противъ гостиница «Фрионъ».

Большой выборъ всевозможныхъ кав-казскихъ золотыхъ и серебряныхъ вещей, разнахъ драгоценныхъ свѣр-стныхъ каменъ и бижутъ.

Окончательная РАСПРОДАЖА цѣны безъ запроса. Скидка 20, 50, 60%. №4-5-Р8435 Съ почтеніемъ А. Н. МОХСИНЪ.

ЛАВКА бакал. перед. за уагр. плату. Подольск., Александр., 65, прот. Алекс. парка. №3-3-Р8580

Передается лавка по случаю болѣзни. Пшановск., 64. №4-4-Р8387

По семейн. передается деш. торговая обстановка. коаб. и молач., съ роск. обст. нѣм. Б.-Васильковская, 90. №3-3-Р8555

Экстр. объявляю: по болѣзни продаетъ, сдѣлать старш. и все-возможн. вещи. Чеховскаго, оуптоу и врон., въ складѣ находятся вещи: мебель краси. полсандр. дерева, пашо. гарнитуръ, ту-алеты, серъ. краси. дер., старш. бронъ. люстры, статуэт., фарфоръ, буфетъ краси. дер. и много разн. мелочи. Осмот. склада нѣм. дѣнь. Подольск., Александровская пл., №10, д. Коробкиной, во дворѣ. №16-100-Р5359

3. Крещатикъ, 3. во дворѣ, **случайно**

приобрѣтено на аукціонѣ, торгахъ, пу-блн. продаж. продаваемая сдѣлками при-станими, имѣвшими, богатыхъ домахъ и во-мног. друг. случаяхъ

роск. барск. мебель старш., подерж. и ново-хорошо-выдерж. и разн. друг. вещи и квартиры. обстановка въ коассальномъ количествѣ продается по **несущест. низк. цѣн.**

гостин., столов., кабинет., будар., спальни., конторск., салон. и дачн. оахов., дѣб., орѣх., полсандр., берез., ясен., бук., со-сиков., розов., липов., кле., конос., бам-бук., черп., напольск., ковровъ и друг. дер. мебель разн. стил. съ бронзою, шпир-стайск., мозаикъ и безъ оныхъ, кованен. и неозаочен. мебели, бронъ, фарфор. и друг.; статуэтки, зеркала, шпир., хрусталь, ча-сы, миниатюры, старш. и нов. посуда, старш. оружіе и пошеты, люстры, канде-лбры, лампы, вазы, рамы, пред. изъ сало-нны, ювелир. шпир., кухон. посуда, ковры, портьеры, мельхиоръ, ннелъ, мѣдъ, самовары, явны, туалеты и пашы. при-боры, гобасы и много разн. друг. вещей продается за безцѣнны. Вся мебель и ве-щи изъ самыхъ старш. времяѣ до насто-ящаго времени. Прошу убѣдиться и осмот-рѣть магазинъ

Случайныхъ вещей, Крещатикъ, д. №3, во дворѣ. встс-10-100-Р7051

Отдаются 1, 2, 3 ком. хорошо мебл. пашно балъ. на уауцу. Кузнецкая, 26, кв. 4. №3-3-Р8550

Барск. кварт. 5 комн. всѣ удоб. отд. съ 20 апрѣля. Пушкин-ская, №24, узанъ кв. 5. №3-10-Р7902

Съ 1 мая отдаются въ 7 комн. балъ. на. всѣ удоб. Алексеев., 11, кв. 6, прот. Никол. Севера. втс-3-Р8359

Квар. барская 5-комнатъ, всѣ удоб., въ конторѣ. освѣщ. отд. съ 1 мая. Лютеран., 11, спр. швейц. №4-10-Р8346

Дешевая столовая при **Лунинскомъ народномъ домѣ** открыта ежедневно отъ 11 ч. ут. до 9 час. веч., выдаетъ обѣды на домъ и принимаетъ заказы на обѣды для бѣдныхъ. «4-Р7909

Отд. 7 тыс. руб. подлѣ вѣрнью закладную. Фундулеенск., №80, кв. №1, отъ 5—6 ч. *2-6-Р8826

КВАРТИРЫ: 7 и 5 комн. съ удобств. отд. Пушкин. №12. *2-6-Р8711

Прод. дачи въ Н. ДАРНИЦѣ смежи. 2 уч. оч. доход., вар. дача №76 и **дома дачи** въ Лип. Козаковск., домъ №15, ходъ отъ Дворца. *2-6-Р8905

БОЛЬШОЙ выборъ вѣнскихъ гармо-ній и балалаекъ. Балаалайка, подол-ров. отъ 1 р. 20 к. **И. Макавскаго.**

Степановская, 5, вбл. Еврейск. баз. Прейс-куррантъ высыл. бесплатно. титс-12-2-Р7339

Для ПОДАРОКОВЪ только до 1-го мая. Фотогр. апар. Гномъ 4 1/2" X 6" 2 р. 75 к. мѣсто 4 руб. Зеркало 6 X 9 4 руб. 50 к. мѣсто 7 р. Большой выборъ апарату-ры и принадлежностей нѣмецкихъ, французскихъ, английскихъ фабрикъ. **Бумага** и па-стилки Люмьера, Н. Р. О., Россія.

Складъ фотографическ. принадлежностей **А. Мьяновскій,** Кіевъ, Крещатикъ, №52. итд. 10-100-Р7445

По случаю болѣзни очень выгодно прод. **имѣн.** Подольск., гуд., 15 минутъ ѣзд. отъ ст. ж. д., 390 дес. въ одн. кус., оокано. Усадб. 22 а., аса 25 а., пашот. а. безъ усадб. въ арендѣ на 12 лѣтъ, принос. 6% доход. на затрат. капит. Усадб. барск., англійск. парк. и фрукт. садъ на 10 дес., въ парк. проточ. прудъ съ купальн. Домъ о 12 комн., мѣст. адров., сухая и живописн. Уа. контора Морганштернъ, Кіевъ, Б.-Васильковская, №45, отъ 1—3 ч. дня. №2-5-1274

ПРОДАЮТСЯ дешево городище и провинц. экипажи. Подольск., Оболон., 25. №2-10-1283

Треб. на выѣздъ дворникъ съ женой, умѣющ. готов., необ. рек. Фунд., 48, кв. 3. №2-2-1284

Барск. 3 комн.; съ 1 мая и 1 июня отда-ются. Кузнецкая, №7. №4-5-Р8345

Выгодно перед. двѣ лавки. Бадетское шоссе, 47, и на Шулякѣ 24, около моноп. №2-3-Р8665

30,000 руб. въ 7% от-даются. под. 1 закладъ. дома въ Кіевѣ на подл. 2 закладъ въ центрѣ города. Уа. конт. Морганштернъ, Кіевъ, Б.-Васильск., 45, отъ 1—3 дня. №2-5-1273

УСАДЬБА 600 кв. с. по Предславнск. за смерт. влад. сауч. прод. Фундула., 31, кв. 5. №2-10-1281

Въ мастерскую данскихъ нарядовъ **А. И. Карузиной** Фунд., 48, кв. 3, приглашена въ **Вар-шавы** известная **закройщица** и-ле Явны Серединой. Извѣщій въ агагр. крой. №2-3-1285

Большая барская дача продается или отдается въ наемъ. Годна для лѣтнихъ или санаторіи. Лукьяновка, Бѣзвильный, №7. №7-15-Р8014

Пуца-Водица, участокъ №125. По случаю выѣзда **про-дается** новая дача, 9 комнатъ, 3 кухни, ванная и др. удоб. Спр. тамъ-же. №3-3-Р8464

Дача (хуторъ Быковна) 11 верстъ отъ Кіева, по Броварскому шоссе, со всѣмъ удобствами, отдается въ наемъ. Вблизи полотно. Сообщеніе релн-жанскимъ. Справа на мѣстѣ и въ Кіевѣ, Пе-черскъ, Бутышевъ переу., №19, кв. 1. итд. 10-100-Р7946

Домъ продается на выгод. усаов. въ адровъ. мѣстѣ. Любо-вля, №60, отъ 5—7 веч. №6-10-1162

Домъ продается съ доход. 10%, можн. купить приобрѣсть съ малыми деньгами. Ивановская, №42. №3-3-1224

ОБЪЯВЛЕНИЕ. **УПРАВЛЕНИЕ МОСКОВСКО-КІЕВО-ВОРОНЕЖСКОЙ Ж. ДОРОГИ** ходитъ до всеобщаго свѣдѣнія, что для удобства сообщенія дачниковъ, живущихъ въ окрестности мѣстечка Дарница, съ г. Кіево, кромѣ обыкновенныхъ пассажирскихъ поездовъ съ 1-го мая по 31-е августа 1903 г. включительно, между станціей Кіевъ I и Дар-ницкой платформой, будутъ **ежедневно** обращаться **дачные поѣзда** по слѣдующимъ расписаніямъ:

Типо-Литографія Товарищества И. Н. Кушнеревъ и К^о, въ Києві.